



Con il Patrocinio di



Provincia di  
Macerata



Comune di  
Porto Recanati



Provincia  
di Ancona

## 4° Premio Nazionale “Novella Torregiani” Letteratura e Arti Figurative

*Da Porto Recanati,  
antico villaggio di pescatori,  
prende origine la storia della poetessa  
Novella Torregiani.*

L'Associazione Culturale Euterpe di Jesi, con il Patrocinio della Regione Marche, dell'Assemblea Legislativa delle Marche, delle Provincie di Macerata e Ancona e del Comune di Porto Recanati, bandisce la quarta edizione del Premio Nazionale “Novella Torregiani” – Letteratura e Arti Figurative. Il Premio, ideato e presieduto da Emanuela Antonini (biologa e scrittrice), è nato con l'intento di far emergere le potenzialità creative degli artisti e segnare all'attenzione della comunità in ambito culturale, a ricordo della poliedrica poetessa nel rappresentare l'umanità nelle molteplici espressioni artistiche.

### REGOLAMENTO

Al Premio possono partecipare coloro che alla scadenza del seguente bando abbiano compiuto il 18° anno di età. Non saranno accettate opere che presentino elementi razzisti, offensivi, denigratori e pornografici, blasfemi o d'incitamento all'odio, irrispettosi della morale comune e che incitino alla violenza di ciascun tipo o fungano da proclami ideologici e politici.

I lavori presentati non dovranno aver ricevuto un 1°, 2°, 3° premio in un precedente concorso letterario, entro il 31 Agosto 2019, pena la squalifica.

I vincitori assoluti (1° premio) delle edizioni precedenti non potranno partecipare nella stessa sezione, pena la squalifica.

È fatto divieto ai Soci Fondatori e ai Soci Onorari dell'Associazione Culturale Euterpe, nonché ai membri di Giuria delle precedenti edizioni prendere parte al concorso, pena l'esclusione.

La partecipazione al Premio implica l'accettazione incondizionata di tutte le norme contenute nel bando.

Il Premio si articola in sei sezioni afferenti a due diverse aree artistiche:

#### **A) AREA LETTERARIA**

- A1 – Poesia in lingua
- A2 – Poesia in dialetto
- A3 – Racconto
- A4 – Haiku

#### **B) AREA ARTI FIGURATIVE**

- B1 – Pittura
- B2 – Fotografia

## **Art. 1 - Sezioni**

### **Sez. A1 - Poesia in lingua**

Il concorrente partecipa con un massimo di tre poesie a tema libero in formato Word (carattere Times New Roman 12), ciascuna di lunghezza non superiore ai 40 versi. I testi dovranno essere privi di dati personali dell'autore, pena la squalifica. I materiali vanno inviati, congiuntamente ai documenti richiesti, a mezzo mail: [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com)

### **Sez. A2 – Poesia in dialetto**

Il concorrente partecipa con un massimo di tre poesie a tema libero in formato Word (carattere Times New Roman 12), ciascuna di lunghezza non superiore ai 40 versi. La versione in dialetto dovrà essere accompagnata dalla relativa traduzione in italiano priva di dati personali dell'autore, pena la squalifica. I materiali vanno inviati, congiuntamente ai documenti richiesti, a mezzo e-mail: [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com)

### **Sez. A3 – Racconto**

Il concorrente partecipa con un solo elaborato a tema libero in formato Word (carattere Times New Roman 12) di lunghezza non superiore alle 9.000 battute (spazi inclusi – interlinea 1,5). Il testo da inviare dovrà essere privo di dati personali dell'autore, pena la squalifica. I materiali vanno inviati, congiuntamente ai documenti richiesti, a mezzo e-mail: [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com)

### **Sez. A4 – Haiku**

Il concorrente partecipa con un massimo di tre haiku a tema libero in formato Word (Times New Roman 12) privi dei dati personali dell'autore, pena la squalifica. I materiali vanno inviati, congiuntamente ai documenti richiesti, a mezzo email: [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com)

### **Sez. B1 – Pittura**

Il concorrente partecipa con un massimo di due opere figurative e/o non figurative a tema (da intendere liberamente) “I colori delle emozioni”, realizzate con qualsiasi tecnica. Le misure delle opere non dovranno superare cm 70x100. Gli artisti dovranno inviare necessariamente due fotografie ben fatte di ciascuna opera e la **descrizione del dipinto** (titolo, dimensioni, tecniche impiegate e descrizione dell'opera) in formato Word. Le foto, congiuntamente agli altri documenti richiesti, vanno inviati a mezzo e-mail a [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com). I vincitori e i finalisti il giorno della premiazione dovranno portare con sé la relativa opera che verrà esposta al pubblico.

### **Sez. B2 – Fotografia**

Il concorrente partecipa con un massimo di tre fotografie a tema (da intendere liberamente) “I colori delle emozioni”, ognuna titolata, in tecnica tradizionale o digitale. Gli scatti potranno essere in bianco e nero e/o a colori, con inquadrature sia verticali che orizzontali. La risoluzione di ogni foto dovrà essere di 300 dpi, ed essere salvata in formato JPEG. Ogni concorrente sarà responsabile delle eventuali liberatorie rilasciate dai rispettivi soggetti ripresi, liberando di fatto l'organizzazione da responsabilità e obblighi derivati. Le opere presentate non verranno restituite. Le immagini dovranno essere inviate come semplici allegati, assieme alla documentazione richiesta, all'e-mail [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com).

## **Art. 2 - Modalità e termini per la partecipazione**

Il materiale dovrà essere inviato entro e non oltre il **31 Dicembre 2019**, unicamente a mezzo e-mail [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com), insieme alla scheda di partecipazione, compilata in ogni sua parte in stampatello e firmata, attestazione del contributo di partecipazione.

## **Art. 3 – Contributo di partecipazione**

Per prendere parte al Premio è richiesto il contributo di 15,00 € a sezione per spese organizzative. È possibile partecipare a più sezioni con un contributo aggiuntivo di 10,00€ a sezione.

Per i soci dell'Associazione Culturale Euterpe, la cui tessera è in corso di validità per l'anno di riferimento (2019), il contributo di partecipazione a sezione è fissato a 10,00 €.

*Bollettino postale* CC n° 1032645697

Intestazione: Associazione Culturale Euterpe - Jesi

Causale: 4° Premio "Novella Torregiani" – nome e cognome del partecipante

*Bonifico bancario* IBAN: IT31H0760102600001032645697

Intestazione: Associazione Culturale Euterpe - Jesi

Causale: 4° Premio "Novella Torregiani" - – nome e cognome del partecipante

#### **Art. 4 – Giuria**

Le Commissioni di Giuria, diversificate per le varie discipline, saranno costituite da esponenti del panorama culturale, artistico e letterario e sono così rappresentate:

##### **Sezioni Letterarie (A1, A2, A3, A4)**

*Presidente di Giuria:* Loretta Marcon (con diritto di voto)

Sezione A1 – Poesia in lingua: Rosanna Di Iorio, Maria Luisa D'Amico, Angela Catolfi, Carla Maria Casula

Sezione A2 – Poesia in dialetto: Rosanna Di Iorio, Maria Luisa D'Amico, Angela Catolfi, Elvio Grilli

Sezione A3 – Racconto: Gioia Casale, Cristina Biolcati, Lorena Marcelli, Valerio Mingarelli

Sezione A4 – Haiku: Maria Laura Valente, Daniele Garofalo, Cinzia Pitingaro, Roberto Boldrini

##### **Sezione Arti Figurative – Pittura (B1)**

*Presidente di Giuria:* Silvia Cuppini (con diritto di voto)

Maristella Angeli, Lucia Spagnuolo, Melita Gianandrea, Deborah Coli

##### **Sezione Arti Figurative – Fotografia (B2)**

*Presidente di Giuria:* Lorenzo Cicconi Massi (con diritto di voto)

Andrea Bevilacqua, Fabio Marchetti, Giulio Brega, Onorina Lorenzetti

#### **Art. 5 - Premi**

Per ogni sezione si provvederà ad attribuire i seguenti premi:

1° premio – Trofeo "Novella Torregiani", diploma e motivazione della Giuria

2° premio – Coppa, diploma e motivazione della Giuria

3° premio – Coppa, diploma e motivazione della Giuria

I primi tre classificati riceveranno la tessera di socio dell'Associazione Culturale Euterpe che avrà validità per l'anno 2020. In qualità di soci potranno prendere parte ad attività con varie agevolazioni: <https://associazioneeuterpe.com/diventa-socio/>

La Giuria ha la facoltà di attribuire altri premi speciali o menzioni oltre alle Targhe Euterpe e il Premio alla Carriera.

Nel caso non sarà pervenuta una quantità di opere congrua per una sezione o all'interno dello stesso materiale la Giuria non abbia espresso notazioni di merito per determinate opere, l'organizzazione si riserva di non attribuire alcuni premi.

#### **Art. 6 – Cerimonia di Premiazione**

La cerimonia di premiazione si terrà nella Pinacoteca Civica "A. Moroni" di Porto Recanati (MC) a Maggio 2020, alla presenza di autorità ed esponenti del mondo della cultura e dell'arte. Durante la premiazione i poeti daranno lettura alle loro poesie, mentre i vincitori alle sezioni pittura e fotografia, che avranno esposte le loro opere, potranno intervenire per spiegare le proprie esecuzioni.

Tutti i partecipanti riceveranno il verbale di Giuria a mezzo mail che verrà pubblicato anche sul sito dell'Associazione Euterpe ([www.associazioneeuterpe.com](http://www.associazioneeuterpe.com)), su Concorsi Letterari ([www.concorsiletterari.it](http://www.concorsiletterari.it)) e Literary ([www.literary.it](http://www.literary.it)).

I vincitori sono tenuti a presenziare alla cerimonia di premiazione; qualora gli stessi non possano intervenire, sarà possibile delegare qualcuno per il ritiro. La delega, in forma scritta e firmata dal delegante, dovrà pervenire almeno tre giorni prima della data della cerimonia all'attenzione del Presidente della Associazione scrivendo a [presidente.euterpe@gmail.com](mailto:presidente.euterpe@gmail.com). Non verrà dato seguito a deleghe pervenute a mezzo telefonico o messaggistica di Social Network o in ulteriori modalità informali. Non verranno spediti premi a domicilio. I premi non ritirati personalmente o per delega rimarranno a disposizione dell'Associazione per edizioni successive.

#### **Art. 7- Privacy**

Ai sensi del DLGS 196/2003 e della precedente Legge 675/1996 i partecipanti acconsentono al trattamento, diffusione e utilizzazione dei dati personali da parte dell'organizzazione per lo svolgimento degli adempimenti inerenti al concorso in oggetto e per altre iniziative culturali promosse dall'Associazione Culturale Euterpe.

La partecipazione al concorso comporta automaticamente da parte dell'Autore/Artista la concessione all'Associazione Culturale Euterpe il diritto di riprodurre le opere presentate al concorso su cataloghi/volumi antologici e altre pubblicazioni che abbiano finalità di propagandare la manifestazione, senza fini di lucro.

La partecipazione al Premio è subordinata all'accettazione del presente bando in ogni suo articolo, che potrà, a giudizio degli organizzatori, subire qualche variazione.

Dott. Lorenzo Spurio – Presidente Ass. Culturale Euterpe  
Dott. Stefano Vignaroli – Segretario Ass. Culturale Euterpe  
Dr. Emanuela Antonini – Presidente del Premio  
Dott. Sergio Camellini – Presidente Onorario del Premio

*Info:*

Segreteria del Premio: [premionovellatorregiani@gmail.com](mailto:premionovellatorregiani@gmail.com)

Associazione Culturale Euterpe: [ass.culturale.euterpe@gmail.com](mailto:ass.culturale.euterpe@gmail.com) - [www.associazioneeuterpe.com](http://www.associazioneeuterpe.com) - Tel. 327 5914963

Presidente del Premio, dr. Emanuela Antonini: [emanuela.euterpe@gmail.com](mailto:emanuela.euterpe@gmail.com) - Tel. 348 3932635

**4° Premio Nazionale “Novella Torregiani”**  
**Letteratura e Arti Figurative**  
Indetto dall’Associazione Culturale Euterpe di Jesi

**Scheda di Partecipazione**

**La scheda di partecipazione va compilata in maniera chiara in ogni suo spazio, con particolare attenzione alle autorizzazioni finali che vanno firmate, datate e appositamente croccate.**

Nome/Cognome \_\_\_\_\_

Nato/a a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

Residente in via \_\_\_\_\_ Città \_\_\_\_\_

Cap \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_ Stato \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_



Partecipo alla/e sezione/i (specificare i titoli delle opere):

**A1 – POESIA IN LINGUA**

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

3. \_\_\_\_\_

**A2 – POESIA IN DIALETTO**

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

3. \_\_\_\_\_

**A3 – RACCONTO**

**A4 – HAIKU**

**B1 – PITTURA A TEMA “I COLORI DELLE EMOZIONI”**

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

**B2 – FOTOGRAFIA A TEMA “I COLORI DELLE EMOZIONI”**

1. \_\_\_\_\_  
2. \_\_\_\_\_  
3. \_\_\_\_\_



**Contributo di partecipazione:**

- Bollettino postale  
 Bonifico  
 Ridotto (per soci Associazione Euterpe) – Indicare n° tessera: \_\_\_\_\_



L'autore è iscritto e tutelato dalla SIAE?     SI                       NO



L'opera/e è/sono depositate alla SIAE?     SI                       NO

Se SI, indicare quali: \_\_\_\_\_

**PER PARTECIPANTI SEZIONI A1, A2, A3, A4,**

*Dichiaro che il/i testi che presento è/sono frutto del mio ingegno e che ne detengo i diritti a ogni titolo. Sono a piena conoscenza della responsabilità penale prevista per le dichiarazioni false all'art. 76 del D.P.R. 445/2000.*

Firma \_\_\_\_\_ Data \_\_\_\_\_

*Acconsento al trattamento dei dati personali qui riportati da parte dell'Ass. Culturale Euterpe di Jesi in conformità a quanto indicato dalla normativa sulla riservatezza dei dati personali (D. Lgs. 196/03) allo scopo del Concorso in oggetto.*

Firma \_\_\_\_\_ Data \_\_\_\_\_

*Acconsento al trattamento dei dati personali qui riportati da parte dell'Ass. Culturale Euterpe di Jesi in conformità a quanto indicato dalla normativa sulla riservatezza dei dati personali (D. Lgs. 196/03) per iniziative, eventi e altre notizie culturali.*

Firma \_\_\_\_\_ Data \_\_\_\_\_

\*\*\*\*\*

**PER PARTECIPANTI SEZIONI B1, B2**

*Dichiaro che le opere presentate a concorso sono di mia esclusiva produzione e che ne detengo i diritti a ogni titolo. Sono a piena conoscenza della responsabilità penale prevista per le dichiarazioni false all'art. 76 del D.P.R. 445/2000.*

Firma \_\_\_\_\_ Data \_\_\_\_\_

*Acconsento al trattamento dei dati personali qui riportati da parte dell'Ass. Culturale Euterpe di Jesi in conformità a quanto indicato dalla normativa sulla riservatezza dei dati personali (D. Lgs. 196/03) allo scopo del Concorso in oggetto.*

Firma \_\_\_\_\_ Data \_\_\_\_\_

*Acconsento al trattamento dei dati personali qui riportati da parte dell'Ass. Culturale Euterpe di Jesi in conformità a quanto indicato dalla normativa sulla riservatezza dei dati personali (D. Lgs. 196/03) per iniziative, eventi e altre notizie culturali.*

Firma \_\_\_\_\_ Data \_\_\_\_\_

**MODELLO LIBERATORIA**

**4° PREMIO NAZIONALE "NOVELLA TORREGIANI"  
SEZIONE FOTOGRAFIA A TEMA "I COLORI DELLE EMOZIONI"**

Io sottoscritt ..... (nome e cognome del soggetto)  
Nat. .. a ..... il. ....  
Residente in .....  
Via .....  
Città ..... Prov .....  
Tel ..... Mail .....

con la presente AUTORIZZA la pubblicazione delle proprie immagini riprese dal Sig.

Ne vieta altresì l'uso in contesti che ne pregiudichino la dignità personale ed il decoro, la posa e l'utilizzo delle immagini sono da considerarsi effettuate in forma gratuita.

Il, .....

Il soggetto ripreso (*firma leggibile*)

Il fotografo (*firma leggibile*)

**INFORMATIVA SULLA PRIVACY**

Ai sensi del D. Lgs. 30 giugno 2003 n°196 - Codice in materia di protezione dei dati personali La informiamo che i dati da Lei forniti saranno trattati nell'ambito dell'attività istituzionale dell'Ente organizzatore esclusivamente ai fini dell'ottimale svolgimento dell'iniziativa in oggetto. L'art. 7 della legge medesima Le conferisce in ogni caso l'esercizio di specifici diritti di verifica, rettifica o cancellazione, che potranno essere fatti valere in qualsiasi momento nei confronti dell'Ente organizzatore, responsabile del trattamento dei dati personali conferiti.

Il soggetto ripreso (*firma leggibile*)